

Association internationale des ports des Grands Lacs	
S. Paul Kennedy, directeur du marketing, Commission du port de Thunder Bay	21
Association minière du Canada	
George Miller, président	21
Henry Brehaut, vice-président, Environnement <i>Placer Dome Inc.</i>	21
John Primak, vice-président intérimaire, Environnement et santé	21
Bureau du Vérificateur général du Canada	
Denis Desautels, vérificateur général	7
Alan Gilmore, directeur principal, Direction générale des opérations de vérifications	7
C.P. Rail	
M.D. Apedaile, vice-président adjoint, Pouvoirs publics et industriels	22
Faye Ackermans, directrice générale intérimaire, Réglementation gouvernementale	22
Canadian Cattlemen's Association	
Jim Caldwell, gérant adjoint et directeur des affaires gouvernementales	21
Mary Dean, directrice, Question publique	21
Canadian Manufacturing Industries Forum	
Phillip Nance, président, Medical Devices Canada	21
Stephen Van Houghton, président, <i>Canadian Manufacturing Association</i>	21
Chambre de commerce du Canada	
Timothy E. Reid, président	10
Conseil canadien de la distribution alimentaire	
John F. Geci, président et chef de la direction	16
Norman Lesh, membre du Conseil régional de l'Ontario	16
Conseil canadien du commerce de détail	
Alasdair J. McKichan, président	17
Conseil des viandes du Canada	
David M. Adams, directeur général	20
Conseil national de l'industrie laitière du Canada	
Dale Tulloch, vice-président	12
Pierre Nadeau, vice-président	12
Employeurs de Transports et Communications de régie fédérale	
Jack A. McGuire, président intérimaire	21
Donald V. Brazier, vice-président adjoint, Relations industrielles, CP Rail	21
Fabricants canadiens de produits alimentaires	
Dewey Peterson, vice-président, Affaires corporatives Kellogg Canada Inc.	22
Sandra Banks, vice-présidente, Relations gouvernementales	22
Laurie Curry, directrice, Affaires techniques	22
Fair Access to Canada's Transportation System (F.A.C.T.S.) Coalition	
Donald Paterson, coprésident	18